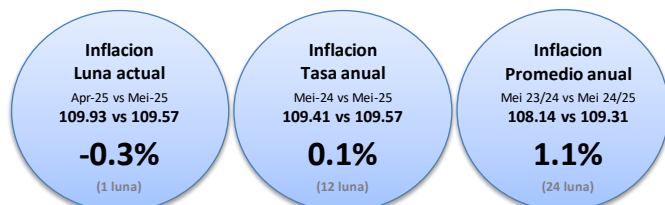


## Indice di Prijs di Consumo, base Juni 2019

### Mei 2025

Oficina Central di Estadistica ta presenta e resultadonan principal di e Indice di Prijs di Consumo (CPI) pa luna di Mei 2025.

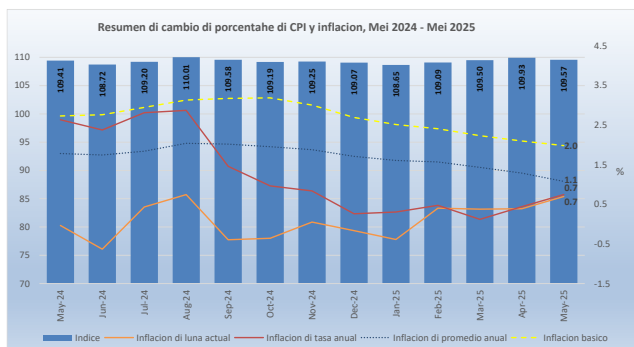


### Indice di Prijs di Consumo pa luna di Mei 2025

E CPI pa luna di Mei 2025 ta 109.57, loke ta representa un caida di 0.3% compara cu e indice di April 2025 (109.93).

E cambio di e CPI pa e ultimo diesdos (12) lunanan (Mei 2024 te cu Mei 2025) ta 0.1%, un caida di 2.5 punto di porcentahe (ppt) compara cu e periodo correspondiente di aña pasa (2.6%).

E promedio anual (ultimo 24 luna) di e tasa di inflacion pa e periodonan di Mei 2022 te cu Mei 2023 y Mei 2024 te cu Mei 2025 ta 1.1%, un caida di 0.7 ppt compara cu e 1.8% registra den e periodonan di Mei 2021 te cu Mei 2022 y Mei 2023 te cu Mei 2024.

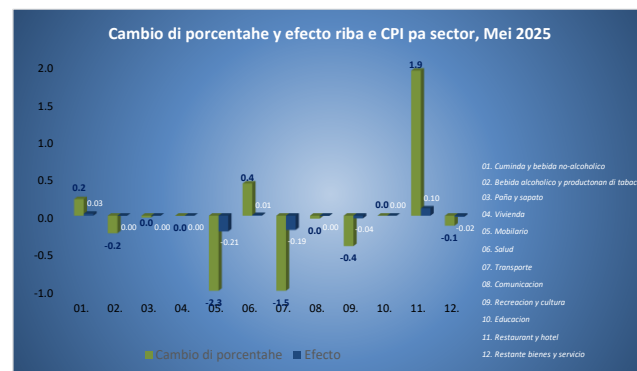


Durante e luna aki, ocho (8) di e diesdos (12) sectornan a registra caida di prijs. E caidan cu tawata tin e mayor efecto riba e CPI a wordo registra pa e sectornan di "Mobilario" (-2.3%) y "Transporte" (-1.5%), causando un efecto di respectivamente, -0.21 y -0.19 ppt. E caidan den e sectornan restante a contribui cu un efecto di -0.06 ppt riba e CPI di Mei 2025.

E caidan aki a wordo contraresta parcialmente door di principalmente un subida den e indice di e sector di "Restaurant y hotel" (1.9%) cu a contribui cu un efecto di 0.10 ppt riba e CPI di Mei 2025. E subidan den e sectornan restante a contribui cu un efecto di 0.03 ppt riba e CPI di Mei 2025.

E caida den e sector di "Mobilario" a wordo causa principalmente door di un caida di 11.1% den e categoria "Aparato pa uso domestico", causando un efecto di -0.28 ppt. E caida den e sector di "Transporte" a wordo causa principalmente door di un caida den e categoria "Gasto relaciona cu uso di vehiculo di transporte personal" (-3.6%), causando un efecto di -0.29 ppt.

E subida den e sector di "Restaurant y hotel" a wordo causa principalmente door di un subida den e categoria "Servicio di alohamento" (52.4%), causando un efecto di 0.08 ppt.



### Canasta di consumo

E canasta di consumo di e CPI ta consisti di 408 bienes y servicionan. Compara cu April 2025, 49.8% di e bienes y servicionan aki a conoce un aumento di prijs causando un efecto di 0.78 ppt, mientras cu 32.8% ta muestra un caida di prijs, cu a contribui cu un efecto di -1.10 ppt y pa e restante 17.4% no tawata tin cambio den prijs. Compara cu April 2025, prijsnan di bienes (-0.7%) a conoce un caida y a causa un efecto di -0.42 ppt, mientras cu prijsnan di serviconan a subi cu 0.2% y a causa un efecto di 0.10 ppt riba e CPI di Mei 2025.

| CPI (BASE JUN 2019 = 100) |      |        |             |             |         |            |                |        |             | Mei-2025 |         |         | CPIC     |          |           | BESTAANSMINIMUM |  |
|---------------------------|------|--------|-------------|-------------|---------|------------|----------------|--------|-------------|----------|---------|---------|----------|----------|-----------|-----------------|--|
| Luna                      | Aña  | Indice | Indice Avg. | Luna actual | Acumula | Tasa anual | Promedio anual | Bienes | Servicionan | CPIC     | Energia | Cuminda | 1 adulto | 2 adulto | + 2 mucha |                 |  |
| Mei                       | 2025 | 109.57 | 109.31      | ↑ -0.3      | ↓ 0.5   | ↑ 0.1      | ↑ 1.1          | ↑ -0.7 | ↓ 0.2       | ↑ 2.0    | ↑ -3.0  | ↓ 1.6   | ↑ 2,624  | ↓ 5,510  | ↓         |                 |  |
| April                     | 2025 | 109.93 | ↑ 109.30    | ↑ 0.4       | ↑ 0.8   | ↑ 0.4      | ↑ 1.3          | ↑ 0.8  | ↑ -0.2      | ↑ 2.1    | ↑ -2.4  | ↓ 1.7   | ↑ 2,625  | ↑ 5,513  | ↑         |                 |  |
| Mei                       | 2024 | 109.41 | 108.14      | -0.03       | 0.6     | 2.6        | 1.8            | 0.1    | -0.2        | 2.7      | -2.7    | 3.0     | 2,615    | 5,492    |           |                 |  |

## Core inflation

E CPIC (core inflation) - CPI excluyendo e efecto di energia y cuminda - a registra na Mei 2025 un subida di 2.0%. E indice di energia - cu ta consisti di e productonan: electricidad, awa, gasolin y diesel - a registra un caida di 3.0%. E indice di cuminda a registra un subida di 1.6%.

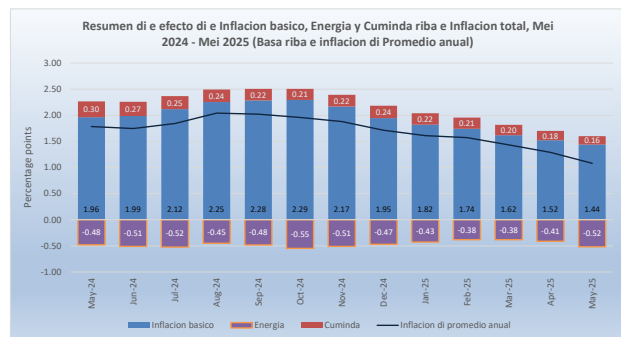
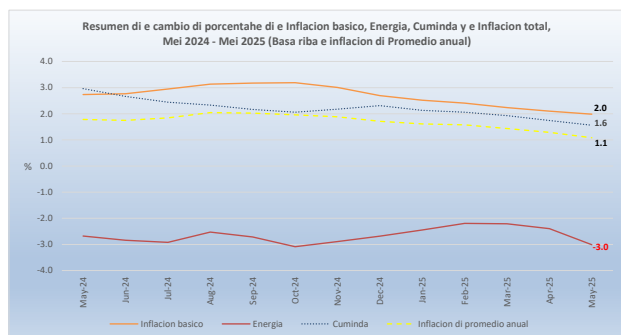
### Kico ta CPIC?

E CPIC (core inflation) of e **inflacion basico** ta un porcion di e inflacion unda cierto articulonnan cu tin movimientonan di prijsnan volatil ta wordo exclui, manera productonan alimenticio y energetico. Na momento cu e inflacion basico wordo calcula, e componentenan mas volatil ta wordo elimina di e inflacion total. E indice di e inflacion basico ta sirbi pa evalua e tendencia riba medio y largo plazo di e nivel general di prijsnan. Pa ahusta maneho monetario, hopi economista ta enfoca riba e tasa di e inflacion basico, como cu esaki ta permiti un evaluacion mas profundo di e procesonan di inflacion reciente den e economia.

E CPIC ta wordo calcula door di compara e indice promedio di e periodo di e 12 lunanan mas reciente cu e promedio di e periodo di 12 lunanan anterior (Promedio anual).

Elaboracion di un CPI tin tres meta principal.

1. Como un metodo di calculo pa compensa empleadonan pa motibo di perdida di poder di compra, ahustando nan salarionan, cu e proporcion di e cambio porcentual di CPI, locual ta conoci como **indexering**.
2. Como un mecanismo pa ahusta componentenan di e producto domestico bruto (GDP) di termino nominal pa termino real den Cuentanan Nacional. (Por ehempel door di elimina e efectonan di cambionan di prijs di e balor di consumo)
3. Como un medio pa gobiernonan y/of banconan central fihá obhetivonan inflacionario.



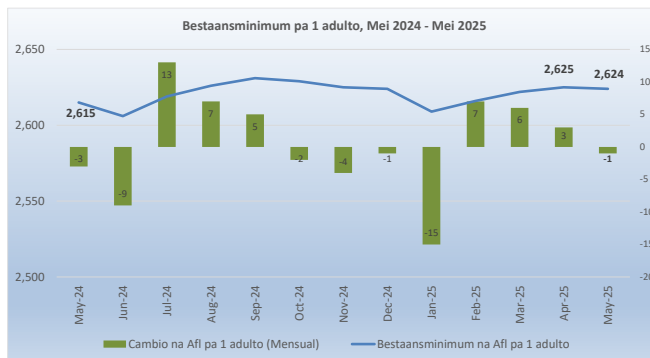
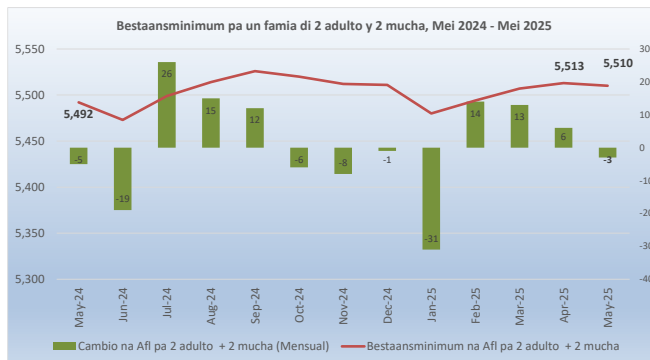
## Bestaansminimum

E **bestaansminimum** pa un hogar consistiendo di dos (2) adulto y dos (2) mucha (edad 0-15 aña) na Mei 2025 ta Afl. 5,510, un caida di Afl. 3 compara cu April 2025 (Afl. 5,513). E **bestaansminimum** pa un hogar di un (1) adulto ta Afl. 2,624, un caida di Afl. 1 compara cu April 2025 (Afl. 2,625).

### Kico ta un "Bestaansminimum" y con e ta wordo ahusta?

CBS ta defini un **bestaansminimum** como e nivel minimo di entrada cu ta wordo percibi necesario pa un persona of famia por funciona den sociedad di un manera adecuado y socialmente aceptabel. Ora nos usa e definicion "Bestaansminimum", en realidad ta wordo referi na un "Social Bestaansminimum" y no na e definicion literal di un "Bestaansminimum" cu ta referi na "e suma di placa necesario pa cumpra e bienes y servicionan cu ta wordo considera necesario pa biba un bida liber di privacionnan basico" (Nacionnan Uni). Un indice a wordo crea pa e "Bestaansminimum" door di calcula e costo di tur recursonan esencial cu un adulto promedio ta consumi durante un luna. Cada luna e indice aki ta wordo ahusta, a base di e prijsnan di alimento, paña, vivienda, transporte y otro articulonnan den e canasta.

E **bestaansminimum** actual ta wordo basa riba e rapport "Bestaansminimum 2010" publica door di CBS na Mei 2010, y cual ta wordo actualisa mensualmente segun e CPI. E unidad di referencia usa door di CBS (manera indica den e rapport aki) ta di un hogar cu ta consisti di dos adulto y dos mucha (di 0 pa 14 aña).



## Bestaansminimum na Mei 2025

E bestaansminimum ta e nivel minimo di entrada cual ta wordo percibi cu ta necesario pa logra mantene un nivel di bida adecuado den un cierto pais. Usualmente e bestaansminimum ta wordo determina door di calcula e gasto di tur e recursonan esencial cu un adulto ta consumi den un luna of aña. Generalmente esaki ta wordo yama un indice basico di necesidad, y e ta varia segun e prijs di cuminda, paña, vivienda, transporte y otro articulonan den e “canasta”. Escalanan di ekivalencia ta wordo usa pa ahusta e nivel minimo di entrada percibi pa hogarnan di diferente tamaño y composicion. E escala ta asigna un peso di 1.0 pa e prome adulto y 0.5 pa cada adulto adicional den e hogar (edad 16+) y un peso di 0.3 pa cada mucha (edad 0-15 aña). E bestaansminimum ta basa riba cifranan di e rapport “Bestaansminimum 2010” y ta wordo actualisa mensualmente pa cu inflacion usando e CPI mensual. E unidad di referencia den e rapport aki ta di un hogar cu ta consisti di dos (2) adulto y dos (2) mucha (edad 0-15 aña).

Na Mei 2025 e bestaansminimum mensual pa un hogar cu ta consisti di dos (2) adulto y dos (2) mucha (edad 0-15 aña) (Afl. 5,510) ta muestra un subida di Afl. 18 compara cu Mei 2024 (Afl. 5,492) y a wordo causa principalmente door di subidanan di Afl. 11 y Afl. 8 den e sectornan di “Cuminda y bebida no-alcoholico” y “Paña y sapato”. E caida mas grandi na Mei 2025 a wordo registra den e sector di “Transporte” (Afl. -17).

Tabel 1 Bestaansminimum mensual na Aruba (na Afl.) pa sector pa un famia consistiendo di 2 adulto y 2 mucha (0-14 aña)

### Mei-2024 vs Mei-2025

| Sector                         | May-24       | May-25       | Cambio    |
|--------------------------------|--------------|--------------|-----------|
|                                |              |              | Absoluto  |
| Cuminda y bebida no-alcoholico | 2,292        | 2,303        | 11        |
| Paña y sapato                  | 234          | 242          | 8         |
| Vivienda                       | 1,653        | 1,659        | 6         |
| Mobilario                      | 114          | 116          | 2         |
| Salud                          | 85           | 88           | 3         |
| Transporte                     | 340          | 323          | -17       |
| Comunicacion                   | 170          | 175          | 5         |
| Recreacion y cultura           | 158          | 155          | -3        |
| Educacion                      | 97           | 97           | 0         |
| Restante bienes y servicio     | 349          | 351          | 2         |
| <b>Total</b>                   | <b>5,492</b> | <b>5,510</b> | <b>18</b> |

Source: Central Bureau of Statistics Aruba

Tabel 2 Bestaansminimum mensual na Aruba (na Afl.) segun tamaño y composicion di famia, (Base Oct. 2010) pa e periodo:

### Mei 2024 - Mei 2025

| Periodo | Escala di ekivalencia |                    |          |                    |                    |
|---------|-----------------------|--------------------|----------|--------------------|--------------------|
|         | 1                     | 1.3                | 1.5      | 1.8                | 2.1                |
|         | 1 adulto              | 1 adulto + 1 mucha | 2 adulto | 2 adulto + 1 mucha | 2 adulto + 2 mucha |
| May-24  | 2,615                 | 3,400              | 3,923    | 4,708              | 5,492              |
| Jun-24  | 2,606                 | 3,388              | 3,909    | 4,691              | 5,473              |
| Jul-24  | 2,619                 | 3,404              | 3,928    | 4,714              | 5,499              |
| Aug-24  | 2,626                 | 3,413              | 3,938    | 4,726              | 5,514              |
| Sep-24  | 2,631                 | 3,421              | 3,947    | 4,736              | 5,526              |
| Oct-24  | 2,629                 | 3,417              | 3,943    | 4,732              | 5,520              |
| Nov-24  | 2,625                 | 3,412              | 3,937    | 4,725              | 5,512              |
| Dec-24  | 2,624                 | 3,411              | 3,936    | 4,723              | 5,511              |
| Jan-25  | 2,609                 | 3,392              | 3,914    | 4,697              | 5,480              |
| Feb-25  | 2,616                 | 3,401              | 3,924    | 4,709              | 5,494              |
| Mar-25  | 2,622                 | 3,409              | 3,933    | 4,720              | 5,507              |
| Apr-25  | 2,625                 | 3,413              | 3,938    | 4,726              | 5,513              |
| May-25  | 2,624                 | 3,411              | 3,935    | 4,723              | 5,510              |

Source: Central Bureau of Statistics Aruba

Na Mei 2025 e bestaansminimum mensual pa un hogar cu ta consisti di un solo adulto ta Afl. 2,624, cual ta representa un deficit di entrada di Afl 638, un subida di Afl. 9 compara cu e deficit observa un aña pasa (Afl. 629). E deficit aki ta e di dos mas halto registra den un periodo di seis (6) aña pa luna di Mei.

Tabel 3 Surplus/deficit di entrada mensual (na Afl.) pa un hogar di un solo adulto

### Mei, 2020 - 2025

| Periodo | 1 adulto | Salario | Surplus/deficit |
|---------|----------|---------|-----------------|
|         |          | minimo  |                 |
| 2020    | 2,283    | 1,815   | -468            |
| 2021    | 2,263    | 1,815   | -448            |
| 2022    | 2,403    | 1,815   | -588            |
| 2023    | 2,550    | 1,893   | -657            |
| 2024    | 2,615    | 1,986   | -629            |
| 2025    | 2,624    | 1,986   | -638            |

Source: Central Bureau of Statistics Aruba

## Comunicado di Prensa di Indice di Prijs di Consumo Mei 2025

Tabel 4 Resumen di cambian di porcentahe di CPI y bestaansminimum, Mei 2024 - Mei 2025 (Jun 2019=100)

|                                              | May-24 | Jun-24 | Jul-24 | Aug-24 | Sep-24 | Oct-24 | Nov-24 | Dec-24 | Jan-25 | Feb-25 | Mar-25 | Apr-25 | May-25 |
|----------------------------------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|
| <b>Indice di CPI</b>                         |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |
| CPI (Mensual)                                | 109.41 | 108.72 | 109.20 | 110.01 | 109.58 | 109.19 | 109.25 | 109.07 | 108.65 | 109.09 | 109.50 | 109.93 | 109.57 |
| CPI (12-luna averahe)                        | 108.14 | 108.35 | 108.60 | 108.86 | 108.99 | 109.08 | 109.15 | 109.18 | 109.21 | 109.25 | 109.26 | 109.30 | 109.31 |
| <b>Cambio di porcentahe di CPI</b>           |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |
| Luna actual                                  | 0.0    | -0.6   | 0.4    | 0.7    | -0.4   | -0.4   | 0.1    | -0.2   | -0.4   | 0.4    | 0.4    | 0.4    | -0.3   |
| Acumula                                      | 0.6    | -0.1   | 0.4    | 1.1    | 0.7    | 0.4    | 0.4    | 0.3    | -0.4   | 0.0    | 0.4    | 0.8    | 0.5    |
| Tasa anual                                   | 2.6    | 2.4    | 2.8    | 2.9    | 1.5    | 1.0    | 0.8    | 0.3    | 0.3    | 0.5    | 0.1    | 0.4    | 0.1    |
| Promedio anual                               | 1.8    | 1.7    | 1.8    | 2.0    | 2.0    | 2.0    | 1.9    | 1.7    | 1.6    | 1.6    | 1.4    | 1.3    | 1.1    |
| <b>Indice di Bienes</b>                      |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |
| Bienes (Mensual)                             | 109.68 | 108.49 | 108.77 | 110.52 | 109.93 | 109.26 | 108.83 | 108.35 | 107.88 | 108.65 | 109.08 | 109.97 | 109.17 |
| Bienes (12-luna averahe)                     | 108.29 | 108.31 | 108.51 | 108.78 | 108.91 | 108.97 | 109.01 | 109.02 | 109.03 | 109.07 | 109.08 | 109.12 | 109.07 |
| <b>Cambio di porcentahe</b>                  |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |
| Luna actual                                  | 0.1    | -1.1   | 0.3    | 1.6    | -0.5   | -0.6   | -0.4   | -0.4   | -0.4   | 0.7    | 0.4    | 0.8    | -0.7   |
| Acumula                                      | 1.3    | 0.2    | 0.5    | 2.1    | 1.6    | 0.9    | 0.5    | 0.1    | -0.4   | 0.3    | 0.7    | 1.5    | 0.8    |
| Tasa anual                                   | 0.8    | 0.2    | 2.3    | 3.0    | 1.4    | 0.7    | 0.5    | 0.1    | 0.1    | 0.4    | 0.1    | 0.4    | -0.5   |
| Promedio anual                               | -0.2   | -0.5   | -0.4   | 0.0    | 0.1    | 0.2    | 0.3    | 0.4    | 0.5    | 0.7    | 0.8    | 0.8    | 0.7    |
| <b>Indice di Servicionan</b>                 |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |
| Servicionan (Mensual)                        | 109.05 | 109.05 | 109.79 | 109.31 | 109.09 | 109.09 | 109.83 | 110.07 | 109.72 | 109.70 | 110.10 | 109.88 | 110.13 |
| Servicionan (12-luna averahe)                | 107.94 | 108.42 | 108.74 | 108.97 | 109.11 | 109.23 | 109.35 | 109.40 | 109.45 | 109.50 | 109.51 | 109.56 | 109.65 |
| <b>Cambio di porcentahe</b>                  |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |
| Luna actual                                  | -0.2   | 0.0    | 0.7    | -0.4   | -0.2   | 0.0    | 0.7    | 0.2    | -0.3   | 0.0    | 0.4    | -0.2   | 0.2    |
| Acumula                                      | -0.5   | -0.5   | 0.2    | -0.2   | -0.4   | -0.4   | 0.3    | 0.5    | -0.3   | -0.3   | 0.0    | -0.2   | 0.1    |
| Tasa anual                                   | 5.3    | 5.6    | 3.6    | 2.6    | 1.6    | 1.3    | 1.3    | 0.5    | 0.6    | 0.5    | 0.1    | 0.6    | 1.0    |
| Promedio anual                               | 4.6    | 5.0    | 5.1    | 5.0    | 4.8    | 4.6    | 4.1    | 3.6    | 3.2    | 2.8    | 2.4    | 1.9    | 1.6    |
| <b>Indice di CPIC, Energia &amp; Cuminda</b> |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |
| CPIC (12-luna averahe)                       | 106.02 | 106.27 | 106.58 | 106.93 | 107.16 | 107.36 | 107.50 | 107.55 | 107.62 | 105.44 | 107.80 | 107.96 | 108.12 |
| Energia (12-luna averahe)                    | 113.43 | 113.45 | 113.41 | 113.29 | 112.91 | 112.41 | 112.10 | 111.88 | 111.71 | 113.66 | 111.15 | 110.68 | 110.01 |
| Cuminda (12-luna averahe)                    | 115.46 | 115.68 | 115.93 | 116.16 | 116.37 | 116.57 | 116.82 | 117.07 | 117.13 | 115.04 | 117.26 | 117.26 | 117.26 |
| <b>Cambio di porcentahe</b>                  |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |
| CPIC (Promedio anual)                        | 2.7    | 2.8    | 2.9    | 3.1    | 3.2    | 3.2    | 3.0    | 2.7    | 2.5    | 2.6    | 2.2    | 2.1    | 2.0    |
| Energia (Promedio anual)                     | -2.7   | -2.8   | -2.9   | -2.5   | -2.7   | -3.1   | -2.9   | -2.7   | -2.4   | -1.1   | -2.2   | -2.4   | -3.0   |
| Cuminda (Promedio anual)                     | 3.0    | 2.7    | 2.4    | 2.3    | 2.2    | 2.1    | 2.2    | 2.3    | 2.1    | 4.0    | 1.9    | 1.7    | 1.6    |
| <b>Bestaansminimum (Mensual)</b>             |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |
| 1 adulto                                     | 2,615  | 2,606  | 2,619  | 2,626  | 2,631  | 2,629  | 2,625  | 2,624  | 2,609  | 2,616  | 2,622  | 3      | -2     |
| 2 adulto + 2 mucha                           | 5,492  | 5,473  | 5,499  | 5,514  | 5,526  | 5,520  | 5,512  | 5,511  | 5,480  | 5,494  | 5,507  | 8      | 8      |
| <b>Cambio na Afi</b>                         |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |
| 1 adulto (Mensual)                           | -3     | -9     | 13     | 7      | 5      | -2     | -4     | -1     | -15    | 7      | 6      | 3      | -2     |
| 1 adulto (Anual)                             | 65     | 65     | 79     | 72     | 46     | 42     | 31     | 24     | 8      | 15     | 6      | 8      | 8      |
| 2 adulto + 2 mucha (Mensual)                 | -5     | -19    | 26     | 15     | 12     | -6     | -8     | -1     | -31    | 14     | 13     | 6      | -3     |
| 2 adulto + 2 mucha (Anual)                   | 138    | 137    | 165    | 150    | 98     | 88     | 65     | 51     | 18     | 32     | 13     | 16     | 17     |

Source: Central Bureau of Statistics Aruba

Tabel 5 Cambio di porcentahe pa sector

| Sector                                        | Peso            | Efecto       | Cambio di porcentahe |            |                 |                       |
|-----------------------------------------------|-----------------|--------------|----------------------|------------|-----------------|-----------------------|
|                                               |                 |              | Luna actual          | Acumula    | Tasa anual      | Promedio anual        |
|                                               | co-eficiente    | Apr - May    | Apr - May            | Dec - May  | May 24 - May 25 | May 23/24 - May 24/25 |
| <b>CPI</b>                                    | <b>10,000.0</b> | <b>-0.32</b> | <b>-0.3</b>          | <b>0.5</b> | <b>0.1</b>      | <b>1.1</b>            |
| 01. Cuminda y bebida no-alcoholico            | 1,125.3         | 0.03         | 0.2                  | -0.9       | 0.5             | 1.8                   |
| 02. Bebida alcoholico y productonan di tabaco | 81.9            | 0.00         | -0.2                 | 0.7        | 0.4             | 0.2                   |
| 03. Paño y sapato                             | 625.9           | 0.00         | 0.0                  | -1.5       | 3.4             | 0.9                   |
| 04. Vivienda                                  | 2,553.3         | 0.00         | 0.0                  | 1.3        | 0.4             | 0.7                   |
| 05. Mobiliario                                | 741.3           | -0.21        | -2.3                 | 0.7        | 1.7             | 0.1                   |
| 06. Salud                                     | 235.8           | 0.01         | 0.4                  | 1.4        | 3.2             | 2.5                   |
| 07. Transporte                                | 1,815.4         | -0.19        | -1.5                 | -1.1       | -5.2            | 0.0                   |
| 08. Comunicacion                              | 706.3           | 0.00         | 0.0                  | 2.8        | 3.2             | 4.4                   |
| 09. Recreacion y cultura                      | 891.2           | -0.04        | -0.4                 | -1.9       | -2.0            | -2.5                  |
| 10. Educacion                                 | 83.0            | 0.00         | 0.0                  | 0.0        | 0.0             | 3.8                   |
| 11. Restaurant y hotel                        | 373.7           | 0.10         | 1.9                  | 3.8        | 4.3             | 3.6                   |
| 12. Restante bienes y servicio                | 767.0           | -0.02        | -0.1                 | 0.2        | 0.7             | 1.9                   |

Source: Central Bureau of Statistics Aruba

Tabel 6 Categorianan cu influencia positivo mas grandi riba e CPI

| Mei-2025                                                       | Cambio  | Efecto |
|----------------------------------------------------------------|---------|--------|
| Categoria                                                      | mensual |        |
| Compra di vehiculo                                             | 2.3     | 0.10   |
| Mueble y accesorionan, tapijt y otro tipo di material pa vloer | 10.6    | 0.09   |
| Servicio di alohamento                                         | 52.4    | 0.08   |
| Corant, buki y papeleria                                       | 6.7     | 0.02   |
| Cuminda pafo di cas                                            | 0.4     | 0.02   |
| Cuminda                                                        | 0.2     | 0.02   |

Source: Central Bureau of Statistics Aruba

Tabel 7 Categorianan cu influencia negativo mas grandi riba e CPI

| Mei-2025                                                  | Cambio  | Efecto |
|-----------------------------------------------------------|---------|--------|
| Categoria                                                 | mensual |        |
| Gasto relaciona cu uso di vehiculo di transporte personal | -3.6    | -0.29  |
| Aparato pa uso domestico                                  | -11.1   | -0.28  |
| Vacacion                                                  | -2.5    | -0.05  |
| Productonan textil pa cas                                 | -7.4    | -0.02  |
| Otro articulonan personal                                 | -1.4    | -0.02  |

Source: Central Bureau of Statistics Aruba

## Cambio di prijs di petroleo, utilidad, gasolin y diesel na Mei 2025

Prijs di utilidad (electricidad y awa), gasolin y diesel ta wordo determina primordialmente door di e prijs internacional di petroleo. Na Mei 2025 e prijs promedio pa bari di petroleo (US\$ 62.08) a conoce un caida di US\$ 2.14 (-3.3%) compara cu April 2025 (US\$ 64.22).

Prijs di electricidad y di awa no a cambia compara cu April 2025. Consecuentemente, e prijs promedio di electricidad pa vivienda a keda Afl. 263.67, mientras cu e prijs promedio di awa pa vivienda a keda Afl. 168.73.

Prijs di gasolin a registra un caida di Afl. 15.40 cent (-6.4%) na Mei 2025 y a causa un efecto di -0.29 ppt riba e CPI. Prijs di diesel a registra un caida di Afl. 18.20 cent (-8.8%) na Mei 2025 y a causa un efecto di -0.03 ppt riba e CPI.

Na Mei 2025, utilidad, gasolin y diesel como grupo, tawata tin un caida den prijs di 1.9% compara cu April 2025 y hunto tawata tin un influencia di -0.32 ppt riba e CPI, mientras cu e restante 404 bienes y servicio hunto, a conoce un caida leve di prijs di 0.01% y tawata tin un efecto di -0.01 ppt riba e CPI.

Tabel 9 Efecto di bienes y servicionan cu ta depende di prijs di petroleo riba e CPI

| Categoría                  | Peso     | Mensual          |        | Anual            |        |
|----------------------------|----------|------------------|--------|------------------|--------|
|                            |          | Apr-25 vs May-25 |        | May-24 vs May-25 |        |
|                            |          | Cambio %         | Efecto | Cambio %         | Efecto |
| <b>Mei-2025</b>            |          |                  |        |                  |        |
| Electricidad               | 810.2    | 0.0              | 0.00   | -4.0             | -0.30  |
| Gasolin                    | 430.5    | -6.4             | -0.29  | -16.5            | -0.84  |
| Awa                        | 367.3    | 0.0              | 0.00   | 0.0              | 0.00   |
| Diesel                     | 30.2     | -8.8             | -0.03  | -17.6            | -0.06  |
| Total di grupo             | 1,638.1  | -1.9             | -0.32  | -7.0             | -1.20  |
| Restante bienes y servicio | 8,361.9  | -0.01            | -0.01  | 1.6              | 1.35   |
| CPI                        | 10,000.0 | -0.3             | -0.32  | 0.1              | 0.15   |

Source: Central Bureau of Statistics Aruba

Tabel 8 Prijs di petroleo, utilidad, gasolin y diesel, 2024 - 2025

| Luna                 | 2024                   |              |                        |               |               |               |               | 2025                   |              |                        |               |               |               |               |
|----------------------|------------------------|--------------|------------------------|---------------|---------------|---------------|---------------|------------------------|--------------|------------------------|---------------|---------------|---------------|---------------|
|                      | Costo total di energia |              | Costo total di energia |               |               |               |               | Costo total di energia |              | Costo total di energia |               |               |               |               |
|                      | Petroleo ≤ 500 kWh     | 501-1000 kWh | Electricidad           | Awa           | Gasolin       | Diesel        |               | Petroleo ≤ 500 kWh     | 501-1000 kWh | Electricidad           | Awa           | Gasolin       | Diesel        |               |
| Januari              | 73.56                  | 35.80        | 36.84                  | 274.57        | 168.73        | 232.90        | 213.60        | 75.32                  | 34.31        | 35.31                  | 263.67        | 168.73        | 233.50        | 204.90        |
| Februari             | 76.93                  | 35.80        | 36.84                  | 274.57        | 168.73        | 245.40        | 227.80        | 71.56                  | 34.31        | 35.31                  | 263.67        | 168.73        | 241.70        | 218.20        |
| Maart                | 81.01                  | 35.80        | 36.84                  | 274.57        | 168.73        | 255.60        | 236.40        | 68.06                  | 34.31        | 35.31                  | 263.67        | 168.73        | 241.00        | 216.10        |
| April                | 85.50                  | 35.80        | 36.84                  | 274.57        | 168.73        | 266.90        | 230.10        | 64.22                  | 34.31        | 35.31                  | 263.67        | 168.73        | 239.90        | 206.20        |
| Mei                  | 80.31                  | 35.80        | 36.84                  | 274.57        | 168.73        | 269.00        | 228.20        | 62.08                  | 34.31        | 35.31                  | 263.67        | 168.73        | 224.50        | 188.00        |
| Juni                 | 79.89                  | 35.80        | 36.84                  | 274.57        | 168.73        | 257.60        | 217.70        |                        |              |                        |               |               |               |               |
| Juli                 | 82.57                  | 35.80        | 36.84                  | 274.57        | 168.73        | 251.60        | 218.50        |                        |              |                        |               |               |               |               |
| Augustus             | 76.79                  | 35.80        | 36.84                  | 274.57        | 168.73        | 257.60        | 220.70        |                        |              |                        |               |               |               |               |
| September            | 70.30                  | 35.80        | 36.84                  | 274.57        | 168.73        | 251.20        | 210.20        |                        |              |                        |               |               |               |               |
| October              | 72.48                  | 35.80        | 36.84                  | 274.57        | 168.73        | 234.90        | 201.40        |                        |              |                        |               |               |               |               |
| November             | 69.60                  | 34.31        | 35.31                  | 263.67        | 168.73        | 238.40        | 206.20        |                        |              |                        |               |               |               |               |
| December             | 69.94                  | 34.31        | 35.31                  | 263.67        | 168.73        | 233.70        | 205.60        |                        |              |                        |               |               |               |               |
| <b>Averahe anual</b> | <b>76.57</b>           | <b>35.55</b> | <b>36.59</b>           | <b>272.76</b> | <b>168.73</b> | <b>249.57</b> | <b>218.03</b> | <b>68.25</b>           | <b>34.31</b> | <b>35.31</b>           | <b>263.67</b> | <b>168.73</b> | <b>236.12</b> | <b>206.68</b> |

Source: Central Bureau of Statistics Aruba

<sup>1</sup> Prijs promedio di petroleo di West Texas Intermediate (WTI) pa bari na US\$ (Source: U.S. Energy Information Administration)

<sup>2</sup> Costo total di enegia na Afl. cent pa kWh

<sup>3</sup> Prijs di electricidad na Afl. ta basa riba un uso promedio pa vivienda di 725.5 kWh

<sup>4</sup> Prijs di awa na Afl. ta basa riba un uso promedio pa vivienda na m<sup>3</sup>

<sup>5</sup> Prijs di gasolin y diesel na Afl. cent pa liter

## Cambio di prijs di Cuminda y servicio di catering na Mei 2025

E indice di “Cuminda & servicio di catering” a registra un subida di 0.3% na Mei 2025, despues di a registra un caida leve di 0.02% na April 2025. E indice di “Cuminda na cas” (0.2%) a registra un subida, unda shete (7) di e diesun (11) indicenan di e gruponan di cuminda na cas a subi na Mei 2025. E indice di “Fruta” a conoce e subida di mas grandi (1.4%) na Mei 2025. Otro subidanan significante a wordo registra den e indicenan di “Carni” (0.9%) y “Bebida no-alcoholico” (0.4%).

E caida mas grandi a wordo registra den e indice di “Batata, yuca y batata dushi” (-3.2%) na Mei 2025.

E indice di “Cuminda pafo di cas” a registra un subida di 0.4% na Mei 2025.

Na Mei 2025, “Cuminda na cas” y “Cuminda pafo di cas” como grupo, tawata tin un subida di prijs di 0.3% compara cu April 2025 y hunto tawata tin un influencia 0.05 ppt riba e CPI, mientras cu e restante bienes y servicio hunto a experencia un caida di prijs di 0.4% y tawata tin un efecto di -0.37 ppt riba e CPI.

Tabel 11 Efecto di Cuminda na cas y Cuminda pafo di cas riba e CPI Mei-2025

| Categoría                  | Peso     | Mensual          |        | Annual           |        |
|----------------------------|----------|------------------|--------|------------------|--------|
|                            |          | Apr-25 vs May-25 |        | May-24 vs May-25 |        |
|                            |          | Cambio %         | Efecto | Cambio %         | Efecto |
| Cuminda na cas             | 1,087.7  | 0.2              | 0.03   | 0.5              | 0.06   |
| Cuminda pafo di cas        | 429.8    | 0.4              | 0.02   | 2.3              | 0.11   |
| Total di grupo             | 1,517.5  | 0.3              | 0.05   | 1.0              | 0.17   |
| Restante bienes y servicio | 8,482.5  | -0.4             | -0.37  | 0.0              | -0.02  |
| CPI                        | 10,000.0 | -0.3             | -0.32  | 0.1              | 0.15   |

Source: Central Bureau of Statistics Aruba

Tabel 10 Cambio di porcentahe pa Cuminda & servicio di catering

| Sector                                    | Peso            | Indice        |               |               | Cambio di porcentahe     |                          |                               | Efecto                   |                               |
|-------------------------------------------|-----------------|---------------|---------------|---------------|--------------------------|--------------------------|-------------------------------|--------------------------|-------------------------------|
|                                           |                 | May-24        | Apr-25        | May-25        | Luna actual<br>Mar - Apr | Luna actual<br>Apr - May | Tasa anual<br>May 24 - May 25 | Luna actual<br>Apr - May | Tasa anual<br>May 24 - May 25 |
| <b>Cuminda &amp; servicio di catering</b> | <b>1,517.5</b>  | <b>118.87</b> | <b>119.77</b> | <b>120.10</b> | <b>0.02</b>              | <b>0.3</b>               | <b>1.0</b>                    | <b>0.046</b>             | <b>0.170</b>                  |
| <b>Cuminda na cas</b>                     | <b>1,087.7</b>  | <b>117.36</b> | <b>117.70</b> | <b>117.96</b> | <b>0.1</b>               | <b>0.2</b>               | <b>0.5</b>                    | <b>0.026</b>             | <b>0.059</b>                  |
| Pan y otro productonan di grano           | 178.1           | 121.40        | 122.28        | 122.46        | -0.1                     | 0.1                      | 0.9                           | 0.003                    | 0.017                         |
| Carni                                     | 242.5           | 117.08        | 118.68        | 119.71        | -0.4                     | 0.9                      | 2.2                           | 0.023                    | 0.058                         |
| Pisca y otro cuminda di lama              | 49.0            | 107.87        | 109.49        | 109.51        | 0.9                      | 0.0                      | 1.5                           | 0.000                    | 0.007                         |
| Lechi, keshi y webo                       | 135.3           | 126.49        | 126.46        | 125.83        | -0.7                     | -0.5                     | -0.5                          | -0.008                   | -0.008                        |
| Azeta y otro productonan traha di vet     | 32.2            | 122.23        | 126.62        | 126.81        | -0.4                     | 0.1                      | 3.7                           | 0.001                    | 0.013                         |
| Fruta                                     | 97.6            | 109.31        | 102.47        | 103.94        | -0.7                     | 1.4                      | -4.9                          | 0.013                    | -0.048                        |
| Batata, yuca y batata dushi               | 18.2            | 83.35         | 96.83         | 93.73         | 3.3                      | -3.2                     | 12.5                          | -0.005                   | 0.017                         |
| Berdura                                   | 89.1            | 98.17         | 91.28         | 90.40         | 1.1                      | -1.0                     | -7.9                          | -0.007                   | -0.063                        |
| Sucu, jam y otro tipo di cos dushi        | 42.0            | 129.96        | 129.28        | 129.27        | 0.1                      | 0.0                      | -0.5                          | 0.000                    | -0.003                        |
| Restante productonan pa alimentacion      | 80.1            | 122.90        | 124.45        | 124.50        | 0.3                      | 0.0                      | 1.3                           | 0.000                    | 0.012                         |
| Bebida no-alcoholico                      | 123.6           | 121.90        | 126.33        | 126.88        | 1.3                      | 0.4                      | 4.1                           | 0.006                    | 0.002                         |
| <b>Cuminda pafo di cas</b>                | <b>429.8</b>    | <b>122.70</b> | <b>125.01</b> | <b>125.52</b> | <b>-0.1</b>              | <b>0.4</b>               | <b>2.3</b>                    | <b>0.020</b>             | <b>0.110</b>                  |
| <b>Otro bienes y servicicionan</b>        | <b>8,482.5</b>  | <b>107.72</b> | <b>108.17</b> | <b>107.69</b> | <b>0.5</b>               | <b>-0.4</b>              | <b>0.0</b>                    | <b>-0.370</b>            | <b>-0.023</b>                 |
| Otro bienes                               | 4,735.8         | 107.91        | 108.19        | 107.16        | 1.0                      | -1.0                     | -0.7                          | -0.447                   | -0.326                        |
| Otro servicicionan                        | 3,746.7         | 107.48        | 108.14        | 108.37        | -0.2                     | 0.2                      | 0.8                           | 0.077                    | 0.303                         |
| <b>CPI</b>                                | <b>10,000.0</b> | <b>109.41</b> | <b>109.93</b> | <b>109.57</b> | <b>0.4</b>               | <b>-0.3</b>              | <b>0.1</b>                    | <b>-0.324</b>            | <b>0.146</b>                  |

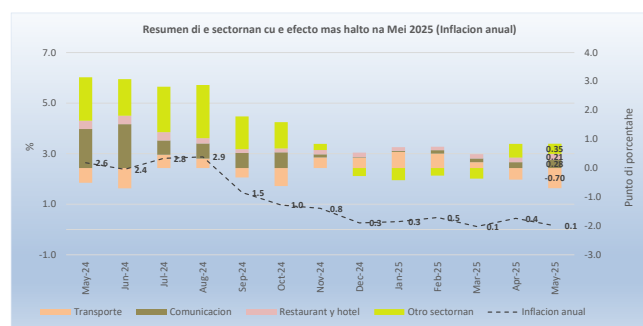
Source: Central Bureau of Statistics Aruba

## CPI pa e periodo

### Mei 2024 – Mei 2025

#### Indice di Prijs di Consumo

Den e ultimo diesdos (12) lunanan, e CPI a subi cu 0.1%, unda nuebe (9) di e diesdos (12) sectornan a registra subida di prijs. E subidanan cu tawata tin e mayor efecto riba e CPI a wordo registra pa e sectornan di “Comunicacion” (3.2%), “Restaurant y hotel” (4.3%), “Mobilario” (1.7%), “Vivienda” (0.4%) y “Restante bienes y servicio” (0.7%) y causando un efecto di respectivamente, 0.28, 0.21, 0.15, 0.09 y 0.08 ppt. E subidanan den e sectornan restante a contribui cu un efecto di 0.21 ppt riba e CPI di Mei 2024 - Mei 2025.



E subidanan aki a wordo contraresta parcialmente door di caidan den e indicenan di e sectornan di “Transporte” (-5.2%) y “Recreacion y cultura” (-2.0%), cu a contribui cu un efecto di respectivamente, -0.70 y -0.17 ppt.

E subida den e sector di “Comunicacion” a wordo causa door di un subida den e categoria “Ekipo di telefon y fax” (90.6%), causando un efecto di 0.28. E subida den e sector di “Restaurant y hotel” a wordo causa door di subidanan di 2.3% y 83.1% den e categorianan “Cuminda pafo di cas” y “Servicio di alohamento”, causando un efecto di respectivamente 0.11 y 0.10 ppt. E subida den e sector di “Mobilario” a wordo causa door di principalmente un subida di 24.6% den e categoria “Herment y ekipo pa cas y hardin”, causando un efecto di 0.16 ppt. E subida den e sector di “Vivienda” a wordo causa principalmente door di un subida den e categoria “Mantencion y reparacion di vivienda” (2.3%), causando un efecto di 0.13 ppt. E subida den e sector di “Restante bienes y servicio” a wordo causa door di principalmente un subida di 6.2% den e categoria “Otro articulon personal”, causando un efecto di 0.07 ppt.

E caida den e sector di “Transporte” a wordo causa door di un caida den e categoria “Gasto relaciona cu uso di vehiculo di transporte personal” (-9.7%), causando un efecto di -0.84 ppt. E caida den e sector di “Recreacion y cultura” a wordo causa principalmente door di un caida di 6.6% den e categoria “Vacacion”, causando un efecto di -0.15 ppt.

#### Canasta di consumo

Den e ultimo aña cu a pasa 46.1% di productonan den e canasta di consumo di e CPI a conoce un aumento di prijs causando un efecto di 2.54 ppt, mientras cu 43.4% ta muestra un caida di prijs, cu a contribui cu un efecto di -2.39 ppt y pa e restante 10.5% no tawata tin cambio den prijs. E indice di “Bienes” a registra un caida di 0.5%, causando un efecto di -0.27 ppt, mientras cu e indice “Servicionan” (1.0%) a registra un subida, causando un influencia di 0.41 ppt riba e CPI.

#### Bestaansminimum

Den e ultimo diesdos (12) lunanan e bestaansminimum pa un hogar consistiendo di dos (2) adulto y dos (2) mucha (edad 0-15 aña) a registra un subida di Afl. 18, di Afl. 5,492 na Mei 2024 pa Afl. 5,510 na Mei 2025. E subida aki a wordo causa principalmente door di subidanan den e sector di “Cuminda y bebida no-alcoholico” (Afl. 11) y “Paña y sapato” (Afl. 8).

#### Cambio di prijs di petroleo, utilidad, gasolin y diesel

E prijs promedio pa bari di petroleo a conoce un caida di US\$ 18.23 (-22.7%) di US\$ 80.31 na Mei 2024 pa US\$ 62.08 na Mei 2025.

E indice di Energia a baha cu 7.0% den e ultimo aña y a causa un efecto di -1.20 ppt. E indicenan di “Gasolin” (-16.5%) y “Diesel” (-17.6%) a registra caidan, causando un efecto di respectivamente, -0.84 y -0.06 ppt riba e CPI. E indice di “Electricidad” a registra un caida di 4.0%, causando un efecto di -0.30 ppt, mientras cu e indice di “Awa” no a registra cambio. E restante 404 bienes y servicio hunto, a conoce un subida di 1.6% y tawata tin hunto un efecto di 1.35 ppt.

#### Cambio di prijs di Cuminda y servicio di catering

Den e ultimo diesdos (12) lunanan e indice di “Cuminda & servicio di catering” a subi cu 1.0%. E indice di “Cuminda na cas” a conoce un subida di 0.5%, unda shete (7) di e diesun (11) indicenan di e gruponan di “Cuminda na cas” a subi durante e periodo aki.

E indice di “Batata, yuca y batata dushi” a conoce un subida di 12.5%, e subida mas grandi entre e gruponan di “Cuminda na cas”. Ademas, otro subidanan significante a wordo registra den e indicenan di “Bebida no-alcoholico” (4.1%), “Azeta y otro productonan traha di vet” (3.7%), “Carni” (2.2%) y “Pisca y otro cuminda di lama” (1.5%). E caida mas grandi durante e periodo aki a wordo registra den e indice di “Berdura” (-7.9%).

E indice di “Cuminda pafo di cas” a registra un subida di 2.3% den e ultimo diesdos (12) lunanan.

Den e ultimo diesdos (12) lunanan, “Cuminda na cas” y “Cuminda pafo di cas” como grupo, tawata tin un subida di prijs di 1.0% y hunto tawata tin un influencia di 0.17 ppt riba e CPI, mientras cu e restante bienes y servicio hunto a experencia un caida leve di prijs di 0.03% y tawata tin un efecto di -0.02 ppt riba e CPI.

# APPENDIX 1

## Cambionan mensual y anual (%) di e Indice di Prijs di Consumo (Jun 2019 = 100) Mei 2025

| DESCRIPCION                                                      | PESO<br>co-eficiente | 2024<br>May   | 2024<br>Dec   | 2025<br>Apr   | 2025<br>May   | May-24<br>Averahe<br>12 luna | May-25<br>Averahe<br>12 luna | Luna actual<br>Apr - May | Acumula<br>Dec - May | Tasa anual<br>May 24 - May 25<br>12 luna | Promedio anual<br>May 23/24 - May 24/25<br>24 luna |
|------------------------------------------------------------------|----------------------|---------------|---------------|---------------|---------------|------------------------------|------------------------------|--------------------------|----------------------|------------------------------------------|----------------------------------------------------|
| <b>Cuminda y bebida no-alcoholico</b>                            | <b>1,087.7</b>       | <b>117.36</b> | <b>118.98</b> | <b>117.70</b> | <b>117.96</b> | <b>115.99</b>                | <b>118.08</b>                | <b>0.2</b>               | <b>-0.9</b>          | <b>0.5</b>                               | <b>1.8</b>                                         |
| Cuminda                                                          | 964.1                | 116.78        | 118.37        | 116.59        | 116.81        | 115.46                       | 117.26                       | 0.2                      | -1.3                 | 0.0                                      | 1.6                                                |
| Bebida no-alcoholico                                             | 123.6                | 121.90        | 123.77        | 126.33        | 126.88        | 120.18                       | 124.47                       | 0.4                      | 2.5                  | 4.1                                      | 3.6                                                |
| <b>Bebida alcoholico y productonan di tabaco</b>                 | <b>78.2</b>          | <b>110.81</b> | <b>110.49</b> | <b>111.47</b> | <b>111.20</b> | <b>110.54</b>                | <b>110.72</b>                | <b>-0.2</b>              | <b>0.6</b>           | <b>0.4</b>                               | <b>0.2</b>                                         |
| Bebida alcoholico pa consumo na cas                              | 62.2                 | 108.81        | 108.38        | 108.67        | 108.41        | 108.73                       | 108.36                       | -0.2                     | 0.0                  | -0.4                                     | -0.3                                               |
| Productonan di tabaco                                            | 16.0                 | 118.62        | 118.68        | 122.33        | 122.05        | 117.55                       | 119.86                       | -0.2                     | 2.8                  | 2.9                                      | 2.0                                                |
| <b>Paña y sapato</b>                                             | <b>276.8</b>         | <b>85.88</b>  | <b>90.21</b>  | <b>88.85</b>  | <b>88.83</b>  | <b>87.89</b>                 | <b>88.70</b>                 | <b>0.0</b>               | <b>-1.5</b>          | <b>3.4</b>                               | <b>0.9</b>                                         |
| Paña                                                             | 212.8                | 86.32         | 92.67         | 90.39         | 90.80         | 88.80                        | 90.82                        | 0.4                      | -2.0                 | 5.2                                      | 2.3                                                |
| Sapato                                                           | 64.0                 | 84.42         | 82.04         | 83.73         | 82.29         | 84.90                        | 81.65                        | -1.7                     | 0.3                  | -2.5                                     | -3.8                                               |
| <b>Vivienda</b>                                                  | <b>2,522.2</b>       | <b>111.91</b> | <b>110.83</b> | <b>112.31</b> | <b>112.31</b> | <b>110.91</b>                | <b>111.73</b>                | <b>0.0</b>               | <b>1.3</b>           | <b>0.4</b>                               | <b>0.7</b>                                         |
| Huur di vivienda                                                 | 666.7                | 107.59        | 108.53        | 109.06        | 109.20        | 106.86                       | 108.46                       | 0.1                      | 0.6                  | 1.5                                      | 1.5                                                |
| Huur di vivienda imputa                                          | 34.4                 | 94.59         | 94.59         | 94.59         | 94.59         | 94.59                        | 94.59                        | 0.0                      | 0.0                  | 0.0                                      | 0.0                                                |
| Mantenion y reparacion di vivienda                               | 517.0                | 122.11        | 122.07        | 125.11        | 124.92        | 118.16                       | 122.64                       | -0.2                     | 2.3                  | 2.3                                      | 3.8                                                |
| Suministro di awa y otro servicionan relaciona cu vivienda       | 463.6                | 121.83        | 121.83        | 122.92        | 122.92        | 121.83                       | 122.29                       | 0.0                      | 0.9                  | 0.9                                      | 0.4                                                |
| Electricidad, gas y otro combustible                             | 840.4                | 104.30        | 100.34        | 101.89        | 101.89        | 104.30                       | 102.50                       | 0.0                      | 1.5                  | -2.3                                     | -1.7                                               |
| <b>Mobiliario</b>                                                | <b>929.2</b>         | <b>101.94</b> | <b>102.95</b> | <b>106.17</b> | <b>103.70</b> | <b>103.40</b>                | <b>103.54</b>                | <b>-2.3</b>              | <b>0.7</b>           | <b>1.7</b>                               | <b>0.1</b>                                         |
| Mueble y accesorionan, tapijt y otro tipo di material pa vloer   | 128.8                | 85.36         | 84.27         | 74.29         | 82.20         | 81.97                        | 83.94                        | 10.6                     | -2.5                 | -3.7                                     | 2.4                                                |
| Productonan textil pa cas                                        | 58.6                 | 67.59         | 58.39         | 60.26         | 55.79         | 71.35                        | 61.49                        | -7.4                     | -4.4                 | -17.5                                    | -13.8                                              |
| Aparato pa uso domestico                                         | 246.0                | 96.54         | 97.94         | 113.58        | 101.01        | 103.54                       | 100.53                       | -11.1                    | 3.1                  | 4.6                                      | -2.9                                               |
| Articulonan di glas y cristal, set di tayo y utensilio pa cas    | 17.2                 | 57.84         | 67.66         | 55.92         | 54.22         | 59.59                        | 57.46                        | -3.0                     | -19.9                | -6.3                                     | -3.6                                               |
| Herment y ekipo pa cas y hardin                                  | 58.2                 | 123.18        | 144.22        | 151.53        | 153.53        | 140.70                       | 141.37                       | 1.3                      | 6.5                  | 24.6                                     | 0.5                                                |
| Bienes y servicio pa mantencion ordinario di cas                 | 420.5                | 113.84        | 113.55        | 113.78        | 113.67        | 110.98                       | 113.81                       | -0.1                     | 0.1                  | -0.1                                     | 2.6                                                |
| <b>Salud</b>                                                     | <b>223.1</b>         | <b>103.31</b> | <b>105.17</b> | <b>106.19</b> | <b>106.64</b> | <b>101.72</b>                | <b>104.28</b>                | <b>0.4</b>               | <b>1.4</b>           | <b>3.2</b>                               | <b>2.5</b>                                         |
| Producto, aparatonan y ekipo medico                              | 152.3                | 100.15        | 104.41        | 106.03        | 105.79        | 99.04                        | 102.48                       | -0.2                     | 1.3                  | 5.6                                      | 3.5                                                |
| Servicio pa pacientnan externo                                   | 52.4                 | 110.13        | 108.60        | 108.37        | 108.38        | 108.22                       | 108.96                       | 0.0                      | -0.2                 | -1.6                                     | 0.7                                                |
| Otro servicio medico                                             | 7.8                  | 102.13        | 100.68        | 100.48        | 100.17        | 100.95                       | 100.91                       | -0.3                     | -0.5                 | -1.9                                     | 0.0                                                |
| Otro producto y servicio medico                                  | 10.5                 | 115.90        | 102.44        | 101.80        | 115.19        | 108.80                       | 109.65                       | 13.2                     | 12.4                 | -0.6                                     | 0.8                                                |
| <b>Transporte</b>                                                | <b>1,257.4</b>       | <b>116.83</b> | <b>111.97</b> | <b>112.44</b> | <b>110.77</b> | <b>112.88</b>                | <b>112.91</b>                | <b>-1.5</b>              | <b>-1.1</b>          | <b>-5.2</b>                              | <b>0.0</b>                                         |
| Compra di vehiculo                                               | 442.6                | 109.46        | 109.56        | 109.15        | 111.70        | 103.49                       | 109.60                       | 2.3                      | 2.0                  | 2.0                                      | 5.9                                                |
| Gasto relaciona cu uso di vehiculo di transporte personal        | 763.3                | 123.53        | 114.66        | 115.61        | 111.50        | 120.23                       | 116.60                       | -3.6                     | -2.8                 | -9.7                                     | -3.0                                               |
| Servicio di transporte                                           | 51.5                 | 80.83         | 92.84         | 93.58         | 91.98         | 84.57                        | 86.74                        | -1.7                     | -0.9                 | 13.8                                     | 2.6                                                |
| <b>Comunicacion</b>                                              | <b>849.6</b>         | <b>111.38</b> | <b>111.79</b> | <b>115.01</b> | <b>114.96</b> | <b>107.88</b>                | <b>112.63</b>                | <b>0.0</b>               | <b>2.8</b>           | <b>3.2</b>                               | <b>4.4</b>                                         |
| Ekipo di telefon y fax                                           | 43.8                 | 76.08         | 84.01         | 145.89        | 145.03        | 78.33                        | 100.07                       | -0.6                     | 72.6                 | 90.6                                     | 27.8                                               |
| Servicio di telefon y fax                                        | 805.8                | 113.30        | 113.30        | 113.33        | 113.33        | 109.49                       | 113.31                       | 0.0                      | 0.0                  | 0.0                                      | 3.5                                                |
| <b>Recreacion y cultura</b>                                      | <b>1,013.3</b>       | <b>94.90</b>  | <b>94.84</b>  | <b>93.42</b>  | <b>93.04</b>  | <b>96.09</b>                 | <b>93.65</b>                 | <b>-0.4</b>              | <b>-1.9</b>          | <b>-2.0</b>                              | <b>-2.5</b>                                        |
| Ekipo audiovisual, fotografico y pa procesamiento di informacion | 58.5                 | 81.93         | 68.89         | 70.61         | 68.51         | 75.26                        | 70.96                        | -3.0                     | -0.5                 | -16.4                                    | -5.7                                               |
| Otro producto duradero pa recreacion y cultura                   | 20.0                 | 91.55         | 91.62         | 103.07        | 103.60        | 95.62                        | 99.65                        | 0.5                      | 13.1                 | 13.2                                     | 4.2                                                |
| Otro articulo y ekipo pa recreacion, hardin y animal domestico   | 266.6                | 111.43        | 108.68        | 107.30        | 107.56        | 109.58                       | 108.64                       | 0.2                      | -1.0                 | -3.5                                     | -0.9                                               |
| Servicio recreacional y cultural                                 | 309.1                | 102.23        | 103.61        | 105.99        | 106.04        | 101.93                       | 103.55                       | 0.0                      | 2.3                  | 3.7                                      | 1.6                                                |
| Corant, buki y papeleria                                         | 43.7                 | 83.56         | 75.72         | 81.22         | 86.70         | 88.60                        | 79.58                        | 6.7                      | 14.5                 | 3.8                                      | -10.2                                              |
| Vacacion                                                         | 315.4                | 77.94         | 82.21         | 74.67         | 72.78         | 83.91                        | 77.07                        | -2.5                     | -11.5                | -6.6                                     | -8.2                                               |
| <b>Educacion</b>                                                 | <b>98.0</b>          | <b>131.23</b> | <b>131.23</b> | <b>131.23</b> | <b>131.23</b> | <b>126.39</b>                | <b>131.23</b>                | <b>0.0</b>               | <b>0.0</b>           | <b>0.0</b>                               | <b>3.8</b>                                         |
| Educacion preescolar y basico                                    | 24.0                 | 142.86        | 142.86        | 142.86        | 142.86        | 135.71                       | 142.86                       | 0.0                      | 0.0                  | 0.0                                      | 5.3                                                |
| Educacion secundario                                             | 43.4                 | 145.73        | 145.73        | 145.73        | 145.73        | 138.76                       | 145.73                       | 0.0                      | 0.0                  | 0.0                                      | 5.0                                                |
| Educacion post-secundario                                        | 4.6                  | 100.00        | 100.00        | 100.00        | 100.00        | 100.00                       | 100.00                       | 0.0                      | 0.0                  | 0.0                                      | 0.0                                                |
| Educacion di tercer grado                                        | 23.6                 | 100.00        | 100.00        | 100.00        | 100.00        | 100.00                       | 100.00                       | 0.0                      | 0.0                  | 0.0                                      | 0.0                                                |
| Otro tipo di educacion                                           | 2.5                  | 120.00        | 120.00        | 120.00        | 120.00        | 120.00                       | 120.00                       | 0.0                      | 0.0                  | 0.0                                      | 0.0                                                |
| <b>Restaurant y hotel</b>                                        | <b>442.0</b>         | <b>122.37</b> | <b>122.96</b> | <b>125.24</b> | <b>127.66</b> | <b>119.08</b>                | <b>123.34</b>                | <b>1.9</b>               | <b>3.8</b>           | <b>4.3</b>                               | <b>3.6</b>                                         |
| Servicio di catering                                             | 429.8                | 122.70        | 123.90        | 125.01        | 125.52        | 120.47                       | 123.98                       | 0.4                      | 1.3                  | 2.3                                      | 2.9                                                |
| Servicio di alohamento                                           | 12.2                 | 110.99        | 89.67         | 133.35        | 203.19        | 70.11                        | 100.92                       | 52.4                     | 126.6                | 83.1                                     | 43.9                                               |
| <b>Restante bienes y servicio</b>                                | <b>1,222.6</b>       | <b>105.83</b> | <b>106.29</b> | <b>106.67</b> | <b>106.53</b> | <b>104.55</b>                | <b>106.56</b>                | <b>-0.1</b>              | <b>0.2</b>           | <b>0.7</b>                               | <b>1.9</b>                                         |
| Cuido personal                                                   | 427.1                | 105.07        | 104.80        | 105.16        | 105.22        | 104.38                       | 105.61                       | 0.1                      | 0.4                  | 0.1                                      | 1.2                                                |
| Otro articulonnan personal                                       | 106.6                | 119.47        | 125.78        | 128.69        | 126.83        | 107.80                       | 125.62                       | -1.4                     | 0.8                  | 6.2                                      | 16.5                                               |
| Proteccion social                                                | 78.2                 | 133.33        | 133.33        | 133.33        | 133.33        | 133.33                       | 133.33                       | 0.0                      | 0.0                  | 0.0                                      | 0.0                                                |
| Seguro                                                           | 610.7                | 100.46        | 100.46        | 100.46        | 100.46        | 100.42                       | 100.46                       | 0.0                      | 0.0                  | 0.0                                      | 0.0                                                |
| <b>CPI</b>                                                       | <b>10,000.0</b>      | <b>109.41</b> | <b>109.07</b> | <b>109.93</b> | <b>109.57</b> | <b>108.14</b>                | <b>109.31</b>                | <b>-0.3</b>              | <b>0.5</b>           | <b>0.1</b>                               | <b>1.1</b>                                         |

Source: Central Bureau of Statistics Aruba

E cambio di e promedio anual (ultimo 24 luna) ta wordo calcula door di compara e averahe di e indice di e 12 lunanan mas reciente cu e averahe di e indice di e 12 lunanan anterior.

## APPENDIX 2

### Efecto di sector y categoria riba e Indice di Prijs di Consumo (Jun 2019 = 100) Mei 2025

| DESCRIPCION                                                      | Peso<br>co-eficiente | Luna actual<br>Apr - May | Acumula<br>Dec - May | Tasa anual<br>May 24 - May 25<br>12 luna | Promedio anual<br>May 23/24 - May 24/25<br>24 luna |
|------------------------------------------------------------------|----------------------|--------------------------|----------------------|------------------------------------------|----------------------------------------------------|
| <b>Cuminda y bebida no-alcoholico</b>                            | <b>1,087.7</b>       | <b>0.03</b>              | <b>-0.10</b>         | <b>0.06</b>                              | <b>0.21</b>                                        |
| Cuminda                                                          | 964.1                | 0.02                     | -0.14                | 0.00                                     | 0.16                                               |
| Bebida no-alcoholico                                             | 123.6                | 0.01                     | 0.04                 | 0.06                                     | 0.05                                               |
| <b>Bebida alcoholico y productonan di tabaco</b>                 | <b>78.2</b>          | <b>0.00</b>              | <b>0.01</b>          | <b>0.00</b>                              | <b>0.00</b>                                        |
| Bebida alcoholico pa consumo na cas                              | 62.2                 | 0.00                     | 0.00                 | 0.00                                     | 0.00                                               |
| Productonan di tabaco                                            | 16.0                 | 0.00                     | 0.00                 | 0.01                                     | 0.00                                               |
| <b>Paña y sapato</b>                                             | <b>276.8</b>         | <b>0.00</b>              | <b>-0.04</b>         | <b>0.07</b>                              | <b>0.02</b>                                        |
| Paña                                                             | 212.8                | 0.01                     | -0.04                | 0.09                                     | 0.04                                               |
| Sapato                                                           | 64.0                 | -0.01                    | 0.00                 | -0.01                                    | -0.02                                              |
| <b>Vivienda</b>                                                  | <b>2,522.2</b>       | <b>0.00</b>              | <b>0.34</b>          | <b>0.09</b>                              | <b>0.19</b>                                        |
| Huur di vivienda                                                 | 666.7                | 0.01                     | 0.04                 | 0.10                                     | 0.10                                               |
| Huur di vivienda imputa                                          | 34.4                 | 0.00                     | 0.00                 | 0.00                                     | 0.00                                               |
| Mantenion y reparacion di vivienda                               | 517.0                | -0.01                    | 0.13                 | 0.13                                     | 0.21                                               |
| Suministro di awa y otro servicionan relaciona cu vivienda       | 463.6                | 0.00                     | 0.05                 | 0.05                                     | 0.02                                               |
| Electricidad, gas y otro combustible                             | 840.4                | 0.00                     | 0.12                 | -0.18                                    | -0.14                                              |
| <b>Mobiliario</b>                                                | <b>929.2</b>         | <b>-0.21</b>             | <b>0.06</b>          | <b>0.15</b>                              | <b>0.01</b>                                        |
| Mueble y accesorionan, tapijt y otro tipo di material pa vloer   | 128.8                | 0.09                     | -0.02                | -0.04                                    | 0.02                                               |
| Productonan textil pa cas                                        | 58.6                 | -0.02                    | -0.01                | -0.06                                    | -0.05                                              |
| Aparato pa uso domestico                                         | 246.0                | -0.28                    | 0.07                 | 0.10                                     | -0.07                                              |
| Articulonan di glas y cristal, set di tayo y utensilio pa cas    | 17.2                 | 0.00                     | -0.02                | -0.01                                    | 0.00                                               |
| Herment y ekipo pa cas y hardin                                  | 58.2                 | 0.01                     | 0.05                 | 0.16                                     | 0.00                                               |
| Bienes y servicio pa mantencion ordinario di cas                 | 420.5                | 0.00                     | 0.00                 | -0.01                                    | 0.11                                               |
| <b>Salud</b>                                                     | <b>223.1</b>         | <b>0.01</b>              | <b>0.03</b>          | <b>0.07</b>                              | <b>0.05</b>                                        |
| Producto, aparatonan y ekipo medico                              | 152.3                | 0.00                     | 0.02                 | 0.08                                     | 0.05                                               |
| Servicio pa pacientnan externo                                   | 52.4                 | 0.00                     | 0.00                 | -0.01                                    | 0.00                                               |
| Otro servicio medico                                             | 7.8                  | 0.00                     | 0.00                 | 0.00                                     | 0.00                                               |
| Otro producto y servicio medico                                  | 10.5                 | 0.01                     | 0.01                 | 0.00                                     | 0.00                                               |
| <b>Transporte</b>                                                | <b>1,257.4</b>       | <b>-0.19</b>             | <b>-0.14</b>         | <b>-0.70</b>                             | <b>0.00</b>                                        |
| Compra di vehiculo                                               | 442.6                | 0.10                     | 0.09                 | 0.09                                     | 0.25                                               |
| Gasto relaciona cu uso di vehiculo di transporte personal        | 763.3                | -0.29                    | -0.22                | -0.84                                    | -0.26                                              |
| Servicio di transporte                                           | 51.5                 | -0.01                    | 0.00                 | 0.05                                     | 0.01                                               |
| <b>Comunicacion</b>                                              | <b>849.6</b>         | <b>0.00</b>              | <b>0.25</b>          | <b>0.28</b>                              | <b>0.37</b>                                        |
| Ekipo di telefon y fax                                           | 43.8                 | 0.00                     | 0.25                 | 0.28                                     | 0.09                                               |
| Servicio di telefon y fax                                        | 805.8                | 0.00                     | 0.00                 | 0.00                                     | 0.28                                               |
| <b>Recreacion y cultura</b>                                      | <b>1,013.3</b>       | <b>-0.03</b>             | <b>-0.17</b>         | <b>-0.17</b>                             | <b>-0.23</b>                                       |
| Ekipo audiovisual, fotografico y pa procesamiento di informacion | 58.5                 | -0.01                    | 0.00                 | -0.07                                    | -0.02                                              |
| Otro producto duradero pa recreacion y cultura                   | 20.0                 | 0.00                     | 0.02                 | 0.02                                     | 0.01                                               |
| Otro articulo y ekipo pa recreacion, hardin y animal domestico   | 266.6                | 0.01                     | -0.03                | -0.09                                    | -0.02                                              |
| Servicio recreacional y cultural                                 | 309.1                | 0.00                     | 0.07                 | 0.11                                     | 0.05                                               |
| Corant, buki y papeleria                                         | 43.7                 | 0.02                     | 0.04                 | 0.01                                     | -0.04                                              |
| Vacacion                                                         | 315.4                | -0.05                    | -0.27                | -0.15                                    | -0.20                                              |
| <b>Educacion</b>                                                 | <b>98.0</b>          | <b>0.00</b>              | <b>0.00</b>          | <b>0.00</b>                              | <b>0.04</b>                                        |
| Educacion preescolar y basico                                    | 24.0                 | 0.00                     | 0.00                 | 0.00                                     | 0.02                                               |
| Educacion secundario                                             | 43.4                 | 0.00                     | 0.00                 | 0.00                                     | 0.03                                               |
| Educacion post-secundario                                        | 4.6                  | 0.00                     | 0.00                 | 0.00                                     | 0.00                                               |
| Educacion di tercer grado                                        | 23.6                 | 0.00                     | 0.00                 | 0.00                                     | 0.00                                               |
| Otro tipo di educacion                                           | 2.5                  | 0.00                     | 0.00                 | 0.00                                     | 0.00                                               |
| <b>Restaurant y hotel</b>                                        | <b>442.0</b>         | <b>0.10</b>              | <b>0.19</b>          | <b>0.21</b>                              | <b>0.17</b>                                        |
| Servicio di catering                                             | 429.8                | 0.02                     | 0.06                 | 0.11                                     | 0.14                                               |
| Servicio di alohamento                                           | 12.2                 | 0.08                     | 0.13                 | 0.10                                     | 0.03                                               |
| <b>Restante bienes y servicio</b>                                | <b>1,222.6</b>       | <b>-0.02</b>             | <b>0.03</b>          | <b>0.08</b>                              | <b>0.23</b>                                        |
| Cuido personal                                                   | 427.1                | 0.00                     | 0.02                 | 0.01                                     | 0.05                                               |
| Otro articulonnan personal                                       | 106.6                | -0.02                    | 0.01                 | 0.07                                     | 0.18                                               |
| Proteccion social                                                | 78.2                 | 0.00                     | 0.00                 | 0.00                                     | 0.00                                               |
| Seguro                                                           | 610.7                | 0.00                     | 0.00                 | 0.00                                     | 0.00                                               |
| <b>CPI</b>                                                       | <b>10,000.0</b>      | <b>-0.32</b>             | <b>0.46</b>          | <b>0.15</b>                              | <b>1.08</b>                                        |

Source: Central Bureau of Statistics Aruba

### APPENDIX 3

Cambianan mensual & anual (%) y efecto den e indice di Cuminda & servicio di catering (Jun 2019 = 100)  
Mei 2025

| DESCRIPCION                                  | Peso<br>co-eficiente | % Cambio                 |                                          | Efecto                   |                                          |
|----------------------------------------------|----------------------|--------------------------|------------------------------------------|--------------------------|------------------------------------------|
|                                              |                      | Luna actual<br>Apr - May | Tasa anual<br>May 24 - May 25<br>12 luna | Luna actual<br>Apr - May | Tasa anual<br>May 24 - May 25<br>12 luna |
| <b>Cuminda &amp; servicio di catering</b>    | <b>1,517.5</b>       | <b>0.3</b>               | <b>1.0</b>                               | <b>0.046</b>             | <b>0.170</b>                             |
| <b>Cuminda na cas</b>                        | <b>1,087.7</b>       | <b>0.2</b>               | <b>0.5</b>                               | <b>0.026</b>             | <b>0.059</b>                             |
| <b>Pan y otro productonan di grano</b>       | <b>178.1</b>         | <b>0.1</b>               | <b>0.9</b>                               | <b>0.003</b>             | <b>0.017</b>                             |
| Aros                                         | 23.5                 | 1.4                      | 1.3                                      | 0.004                    | 0.004                                    |
| Pan                                          | 72.1                 | -0.3                     | -0.5                                     | -0.002                   | -0.004                                   |
| Productonan di pasta                         | 9.2                  | -0.5                     | -0.1                                     | -0.001                   | 0.000                                    |
| Otro cereal y productonan di cereal          | 73.3                 | 0.2                      | 2.2                                      | 0.002                    | 0.017                                    |
| <b>Carni</b>                                 | <b>242.5</b>         | <b>0.9</b>               | <b>2.2</b>                               | <b>0.023</b>             | <b>0.058</b>                             |
| Carni di baca                                | 67.3                 | 1.4                      | 2.8                                      | 0.010                    | 0.020                                    |
| Carni di porco                               | 25.5                 | -0.4                     | 1.7                                      | -0.001                   | 0.004                                    |
| Carni di galiña                              | 75.7                 | 1.1                      | 3.1                                      | 0.009                    | 0.026                                    |
| Otro tipo di carni y preparacionnan di carni | 74.0                 | 0.5                      | 1.0                                      | 0.004                    | 0.008                                    |
| <b>Pisca y otro cuminda di lama</b>          | <b>49.0</b>          | <b>0.0</b>               | <b>1.5</b>                               | <b>0.000</b>             | <b>0.007</b>                             |
| Pisca y otro tipo di cuminda di lama         | 49.0                 | 0.0                      | 1.5                                      | 0.000                    | 0.007                                    |
| <b>Lechi, keshi y webo</b>                   | <b>135.3</b>         | <b>-0.5</b>              | <b>-0.5</b>                              | <b>-0.008</b>            | <b>-0.008</b>                            |
| Keshi                                        | 55.4                 | 0.1                      | 1.4                                      | 0.001                    | 0.008                                    |
| Webo                                         | 16.6                 | -5.0                     | 0.2                                      | -0.013                   | 0.001                                    |
| Lechi                                        | 40.0                 | 1.1                      | -1.1                                     | 0.005                    | -0.005                                   |
| Otro productonan di lechi                    | 23.3                 | 0.0                      | -4.9                                     | 0.000                    | -0.012                                   |
| <b>Azeta y otro productonan traha di vet</b> | <b>32.2</b>          | <b>0.1</b>               | <b>3.7</b>                               | <b>0.001</b>             | <b>0.013</b>                             |
| Azeta di maishi                              | 2.8                  | 0.4                      | -7.0                                     | 0.000                    | -0.003                                   |
| Manteca y margarina                          | 9.2                  | 0.1                      | 3.4                                      | 0.000                    | 0.003                                    |
| Otro tipo di azeta                           | 20.1                 | 0.1                      | 5.6                                      | 0.000                    | 0.013                                    |
| <b>Fruta</b>                                 | <b>97.6</b>          | <b>1.4</b>               | <b>-4.9</b>                              | <b>0.013</b>             | <b>-0.048</b>                            |
| Apelsina                                     | 9.4                  | 1.9                      | -3.1                                     | 0.002                    | -0.004                                   |
| Bacoba y banana                              | 19.9                 | -5.5                     | -6.2                                     | -0.008                   | -0.009                                   |
| Appel                                        | 9.3                  | 0.2                      | -5.1                                     | 0.000                    | -0.005                                   |
| Awacati                                      | 5.0                  | 19.0                     | -3.5                                     | 0.008                    | -0.002                                   |
| Druif                                        | 9.2                  | 5.8                      | -18.1                                    | 0.005                    | -0.022                                   |
| Fruta seco                                   | 11.9                 | -0.9                     | 1.5                                      | -0.001                   | 0.002                                    |
| Lamunchi y mandarin                          | 6.0                  | 6.8                      | -4.0                                     | 0.003                    | -0.002                                   |
| Cherry y strawberry                          | 8.8                  | 8.2                      | -6.7                                     | 0.008                    | -0.008                                   |
| Melon y patia                                | 7.7                  | -4.3                     | -7.0                                     | -0.003                   | -0.005                                   |
| Papaya y anasa                               | 6.9                  | -0.9                     | 6.3                                      | 0.000                    | 0.003                                    |
| Otro fruta y productonan di fruta            | 3.5                  | -3.5                     | 9.8                                      | -0.001                   | 0.003                                    |
| <b>Batata, yuca y batata dushi</b>           | <b>18.2</b>          | <b>-3.2</b>              | <b>12.5</b>                              | <b>-0.005</b>            | <b>0.017</b>                             |
| Batata                                       | 12.2                 | -7.5                     | 14.0                                     | -0.007                   | 0.010                                    |
| Otro productonan traha di batata             | 2.0                  | 0.7                      | 5.1                                      | 0.000                    | 0.001                                    |
| Batata dushi y yuca                          | 4.0                  | 3.6                      | 14.5                                     | 0.002                    | 0.006                                    |
| <b>Berdura</b>                               | <b>89.1</b>          | <b>-1.0</b>              | <b>-7.9</b>                              | <b>-0.007</b>            | <b>-0.063</b>                            |
| Lechuga                                      | 6.8                  | 5.0                      | -50.8                                    | 0.001                    | -0.018                                   |
| Tomati                                       | 9.7                  | -3.1                     | -18.5                                    | -0.003                   | -0.020                                   |
| Ciboyo y garlic                              | 18.7                 | -0.6                     | -6.6                                     | -0.001                   | -0.011                                   |
| Celery y broccoli                            | 15.3                 | 0.4                      | -5.1                                     | 0.000                    | -0.006                                   |
| Otro berdura                                 | 15.3                 | -4.4                     | -10.2                                    | -0.005                   | -0.013                                   |
| Otro berdura preserva of procesa             | 8.4                  | -0.6                     | 0.7                                      | -0.001                   | 0.001                                    |
| Mesclanan di berdura congela                 | 14.8                 | 0.7                      | 2.2                                      | 0.001                    | 0.003                                    |
| <b>Sucu, jam y otro tipo di cos dushi</b>    | <b>42.0</b>          | <b>0.0</b>               | <b>-0.5</b>                              | <b>0.000</b>             | <b>-0.003</b>                            |
| Sucu                                         | 12.1                 | -0.5                     | -2.7                                     | -0.001                   | -0.005                                   |
| Jam y mermelada                              | 2.5                  | -0.5                     | -0.3                                     | 0.000                    | 0.000                                    |
| Otro productonan traha cu sucu               | 27.5                 | 0.3                      | 0.6                                      | 0.001                    | 0.002                                    |
| <b>Restante productonan pa alimentacion</b>  | <b>80.1</b>          | <b>0.0</b>               | <b>1.3</b>                               | <b>0.000</b>             | <b>0.012</b>                             |
| Otro productonan pa alimentacion             | 80.1                 | 0.0                      | 1.3                                      | 0.000                    | 0.012                                    |
| <b>Bebidanan no-alcoholico</b>               | <b>123.6</b>         | <b>0.4</b>               | <b>4.1</b>                               | <b>0.006</b>             | <b>0.056</b>                             |
| Koffie y te                                  | 20.9                 | -0.5                     | 7.4                                      | -0.001                   | 0.017                                    |
| Otro bebida no-alcoholico                    | 14.6                 | 0.6                      | 0.4                                      | 0.001                    | 0.001                                    |
| Refresco y bebida deportivo                  | 31.0                 | 0.7                      | -1.8                                     | 0.002                    | -0.006                                   |
| Juice di fruta                               | 57.1                 | 0.6                      | 7.0                                      | 0.004                    | 0.045                                    |
| <b>Cuminda pafo di cas</b>                   | <b>429.8</b>         | <b>0.4</b>               | <b>2.3</b>                               | <b>0.020</b>             | <b>0.110</b>                             |
| Cuminda y bebida pa consumi pafo di cas      | 429.8                | 0.4                      | 2.3                                      | 0.020                    | 0.110                                    |
| <b>Otro bienes y servicionan</b>             | <b>8,482.5</b>       | <b>-0.4</b>              | <b>0.0</b>                               | <b>-0.370</b>            | <b>-0.023</b>                            |
| Otro bienes                                  | 4,735.8              | -1.0                     | -0.7                                     | -0.447                   | -0.326                                   |
| Otro servicionan                             | 3,746.7              | 0.2                      | 0.8                                      | 0.077                    | 0.303                                    |
| <b>CPI</b>                                   | <b>10,000</b>        | <b>-0.3</b>              | <b>0.1</b>                               | <b>-0.324</b>            | <b>0.146</b>                             |

Source: Central Bureau of Statistics Aruba

## APPENDIX 4

### Resumen Indice di Prijs di Consumo (CPI), 2024 - 2025 (Jun 2019 = 100)

|                   |                  |                  |                  |                  | AÑA: 2025 |         |                          |                              | AÑA: 2024 |         |                          |                              |
|-------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|-----------|---------|--------------------------|------------------------------|-----------|---------|--------------------------|------------------------------|
|                   | Base             | Base             | Base             | Base             | CAMBIO    |         |                          |                              | CAMBIO    |         |                          |                              |
|                   | Jun-19<br>=100.0 | Jun-19<br>=100.0 | Jun-19<br>=100.0 | Jun-19<br>=100.0 | Mensual   | Acumula | Tasa<br>anual<br>12 luna | Promedio<br>anual<br>24 luna | Mensual   | Acumula | Tasa<br>anual<br>12 luna | Promedio<br>anual<br>24 luna |
| <u>Jan.'24</u>    | <u>Dec.'23</u>   | <u>Jan.'25</u>   | <u>Dec.'24</u>   |                  |           |         |                          |                              |           |         |                          |                              |
| Henter Populacion | 108.31           | 108.79           | 108.65           | 109.07           | -0.4      | -0.4    | 0.3                      | 1.6                          | -0.4      | -0.4    | 1.5                      | 2.9                          |
| Entrada abou      | 109.03           | 109.37           | 109.40           | 109.69           | -0.3      | -0.3    | 0.3                      |                              | -0.3      | -0.3    | 2.1                      |                              |
| Entrada halto     | 107.96           | 108.48           | 108.25           | 108.73           | -0.4      | -0.4    | 0.3                      |                              | -0.5      | -0.5    | 1.3                      |                              |
| <u>Feb.'24</u>    | <u>Jan.'24</u>   | <u>Feb.'25</u>   | <u>Jan.'25</u>   |                  |           |         |                          |                              |           |         |                          |                              |
| Henter Populacion | 108.57           | 108.31           | 109.09           | 108.65           | 0.4       | 0.02    | 0.5                      | 1.6                          | 0.2       | -0.2    | 0.9                      | 2.4                          |
| Entrada abou      | 109.29           | 109.03           | 109.74           | 109.40           | 0.3       | 0.04    | 0.4                      |                              | 0.2       | -0.1    | 1.5                      |                              |
| Entrada halto     | 108.20           | 107.96           | 108.74           | 108.25           | 0.5       | 0.00    | 0.5                      |                              | 0.2       | -0.3    | 0.6                      |                              |
| <u>Mar.'24</u>    | <u>Feb.'24</u>   | <u>Mar.'25</u>   | <u>Feb.'25</u>   |                  |           |         |                          |                              |           |         |                          |                              |
| Henter Populacion | 109.37           | 108.57           | 109.50           | 109.09           | 0.4       | 0.4     | 0.1                      | 1.4                          | 0.7       | 0.5     | 1.8                      | 2.1                          |
| Entrada abou      | 109.97           | 109.29           | 110.11           | 109.74           | 0.3       | 0.4     | 0.1                      |                              | 0.6       | 0.5     | 2.3                      |                              |
| Entrada halto     | 109.05           | 108.20           | 109.17           | 108.74           | 0.4       | 0.4     | 0.1                      |                              | 0.8       | 0.5     | 1.5                      |                              |
| <u>Apr.'24</u>    | <u>Mar.'24</u>   | <u>Apr.'25</u>   | <u>Mar.'25</u>   |                  |           |         |                          |                              |           |         |                          |                              |
| Henter Populacion | 109.45           | 109.37           | 109.93           | 109.50           | 0.4       | 0.8     | 0.4                      | 1.3                          | 0.1       | 0.6     | 2.2                      | 1.9                          |
| Entrada abou      | 109.87           | 109.97           | 110.70           | 110.11           | 0.5       | 0.9     | 0.8                      |                              | -0.1      | 0.5     | 2.4                      |                              |
| Entrada halto     | 109.25           | 109.05           | 109.53           | 109.17           | 0.3       | 0.7     | 0.3                      |                              | 0.2       | 0.7     | 2.1                      |                              |
| <u>Mei'24</u>     | <u>Apr.'24</u>   | <u>May'25</u>    | <u>Apr.'25</u>   |                  |           |         |                          |                              |           |         |                          |                              |
| Henter Populacion | 109.41           | 109.45           | 109.57           | 109.93           | -0.3      | 0.5     | 0.1                      | 1.1                          | -0.03     | 0.6     | 2.6                      | 1.8                          |
| Entrada abou      | 109.92           | 109.87           | 110.34           | 110.70           | -0.3      | 0.6     | 0.4                      |                              | 0.05      | 0.5     | 2.9                      |                              |
| Entrada halto     | 109.14           | 109.25           | 109.17           | 109.53           | -0.3      | 0.4     | 0.0                      |                              | -0.1      | 0.6     | 2.5                      |                              |
| <u>Jun'24</u>     | <u>Mei'24</u>    | <u>Jun'25</u>    | <u>May'25</u>    |                  |           |         |                          |                              |           |         |                          |                              |
| Henter Populacion | 108.72           | 109.41           |                  |                  |           |         |                          |                              | -0.6      | -0.1    | 2.4                      | 1.7                          |
| Entrada abou      | 109.39           | 109.92           |                  |                  |           |         |                          |                              | -0.5      | 0.0     | 2.9                      |                              |
| Entrada halto     | 108.37           | 109.14           |                  |                  |           |         |                          |                              | -0.7      | -0.1    | 2.1                      |                              |
| <u>Jul'24</u>     | <u>Jun'24</u>    | <u>Jul'25</u>    | <u>Jun'25</u>    |                  |           |         |                          |                              |           |         |                          |                              |
| Henter Populacion | 109.20           | 108.72           |                  |                  |           |         |                          |                              | 0.4       | 0.4     | 2.8                      | 1.8                          |
| Entrada abou      | 109.80           | 109.39           |                  |                  |           |         |                          |                              | 0.4       | 0.4     | 2.4                      |                              |
| Entrada halto     | 108.87           | 108.37           |                  |                  |           |         |                          |                              | 0.5       | 0.4     | 3.0                      |                              |
| <u>Aug.'24</u>    | <u>Jul'24</u>    | <u>Aug.'25</u>   | <u>Jul'25</u>    |                  |           |         |                          |                              |           |         |                          |                              |
| Henter Populacion | 110.01           | 109.20           |                  |                  |           |         |                          |                              | 0.7       | 1.1     | 2.9                      | 2.0                          |
| Entrada abou      | 110.50           | 109.80           |                  |                  |           |         |                          |                              | 0.6       | 1.0     | 2.4                      |                              |
| Entrada halto     | 109.74           | 108.87           |                  |                  |           |         |                          |                              | 0.8       | 1.2     | 3.1                      |                              |
| <u>Sep.'24</u>    | <u>Aug.'24</u>   | <u>Sep.'25</u>   | <u>Aug.'25</u>   |                  |           |         |                          |                              |           |         |                          |                              |
| Henter Populacion | 109.58           | 110.01           |                  |                  |           |         |                          |                              | -0.4      | 0.7     | 1.5                      | 2.0                          |
| Entrada abou      | 110.18           | 110.50           |                  |                  |           |         |                          |                              | -0.3      | 0.7     | 1.2                      |                              |
| Entrada halto     | 109.26           | 109.74           |                  |                  |           |         |                          |                              | -0.4      | 0.7     | 1.6                      |                              |
| <u>Oct.'24</u>    | <u>Sep.'24</u>   | <u>Oct.'25</u>   | <u>Sep.'25</u>   |                  |           |         |                          |                              |           |         |                          |                              |
| Henter Populacion | 109.19           | 109.58           |                  |                  |           |         |                          |                              | -0.4      | 0.4     | 1.0                      | 2.0                          |
| Entrada abou      | 109.94           | 110.18           |                  |                  |           |         |                          |                              | -0.2      | 0.5     | 0.9                      |                              |
| Entrada halto     | 108.79           | 109.26           |                  |                  |           |         |                          |                              | -0.4      | 0.3     | 1.0                      |                              |
| <u>Nov.'24</u>    | <u>Oct.'24</u>   | <u>Nov.'25</u>   | <u>Oct.'25</u>   |                  |           |         |                          |                              |           |         |                          |                              |
| Henter Populacion | 109.25           | 109.19           |                  |                  |           |         |                          |                              | 0.1       | 0.4     | 0.8                      | 1.9                          |
| Entrada abou      | 109.72           | 109.94           |                  |                  |           |         |                          |                              | -0.2      | 0.3     | 0.6                      |                              |
| Entrada halto     | 108.98           | 108.79           |                  |                  |           |         |                          |                              | 0.2       | 0.5     | 0.9                      |                              |
| <u>Dec.'24</u>    | <u>Nov.'24</u>   | <u>Dec.'25</u>   | <u>Nov.'25</u>   |                  |           |         |                          |                              |           |         |                          |                              |
| Henter Populacion | 109.07           | 109.25           |                  |                  |           |         |                          |                              | -0.2      | 0.3     | 0.3                      | 1.7                          |
| Entrada abou      | 109.69           | 109.72           |                  |                  |           |         |                          |                              | -0.02     | 0.3     | 0.3                      |                              |
| Entrada halto     | 108.73           | 108.98           |                  |                  |           |         |                          |                              | -0.2      | 0.2     | 0.2                      |                              |

Source: Central Bureau of Statistics Aruba

## APPENDIX 5

### Prijs di petroleo, utilidad, gasolin y diesel, 2001 - 2025

|                                            |                       | Componentenan di Electricidad       |                |            |                         |                           |                  |                      |                     |
|--------------------------------------------|-----------------------|-------------------------------------|----------------|------------|-------------------------|---------------------------|------------------|----------------------|---------------------|
| Luna                                       | Petroleo <sup>1</sup> | Costo total di energia <sup>2</sup> |                |            | Costo fiho <sup>3</sup> | Electricidad <sup>4</sup> | Awa <sup>5</sup> | Gasolin <sup>6</sup> | Diesel <sup>6</sup> |
|                                            |                       | ≤ 500 kWh                           | 501 - 1000 kWh | > 1001 kWh |                         |                           |                  |                      |                     |
| Averahe 2001                               | 26.01                 | 24.59                               | 22.09          | 22.09      | 0.00                    | 172.79                    | 89.40            | 128.34               | 90.10               |
| Averahe 2002                               | 26.06                 | 24.89                               | 22.39          | 22.39      | 0.00                    | 174.91                    | 90.82            | 127.20               | 88.68               |
| Averahe 2003                               | 34.49                 | 27.02                               | 24.52          | 24.52      | 0.00                    | 190.38                    | 99.21            | 139.21               | 100.18              |
| Averahe 2004                               | 41.31                 | 27.18                               | 24.68          | 24.68      | 0.00                    | 191.57                    | 100.02           | 152.51               | 113.05              |
| Averahe 2005                               | 56.36                 | 31.10                               | 28.60          | 28.60      | 0.00                    | 219.97                    | 113.69           | 167.74               | 136.04              |
| Averahe 2006                               | 66.12                 | 35.91                               | 33.41          | 33.41      | 0.00                    | 254.88                    | 128.70           | 176.22               | 149.77              |
| Averahe 2007                               | 72.08                 | 36.59                               | 34.09          | 34.09      | 0.00                    | 259.84                    | 133.59           | 200.43               | 168.38              |
| Averahe 2008                               | 99.87                 | 45.67                               | 43.17          | 43.17      | 0.00                    | 325.67                    | 161.80           | 228.19               | 214.48              |
| Averahe 2009                               | 61.46                 | 37.33                               | 34.83          | 34.83      | 0.00                    | 265.17                    | 139.60           | 175.15               | 142.53              |
| Averahe 2010                               | 79.22                 | 43.92                               | 41.42          | 41.42      | 0.00                    | 312.98                    | 159.21           | 193.43               | 163.22              |
| Averahe 2011                               | 94.74                 | 47.58                               | 47.57          | 47.57      | 0.00                    | 345.14                    | 177.47           | 229.48               | 203.46              |
| Averahe 2012                               | 94.25                 | 47.68                               | 51.21          | 53.46      | 0.00                    | 353.85                    | 171.13           | 235.53               | 210.07              |
| Averahe 2013                               | 98.00                 | 41.10                               | 44.90          | 58.40      | 0.00                    | 306.75                    | 137.05           | 229.48               | 205.83              |
| Averahe 2014                               | 93.49                 | 42.58                               | 45.32          | 57.77      | 0.63                    | 315.71                    | 137.05           | 224.24               | 200.21              |
| Averahe 2015                               | 48.71                 | 47.02                               | 46.56          | 55.87      | 2.50                    | 342.59                    | 137.05           | 179.74               | 147.80              |
| Averahe 2016                               | 43.17                 | 40.40                               | 41.80          | 47.64      | 12.50                   | 308.76                    | 137.05           | 165.87               | 131.12              |
| Averahe 2017                               | 50.85                 | 34.52                               | 35.72          | 45.93      | 12.50                   | 265.65                    | 137.05           | 180.79               | 147.69              |
| Averahe 2018                               | 65.08                 | 34.52                               | 35.72          | 45.93      | 12.50                   | 265.65                    | 137.05           | 204.95               | 177.59              |
| Averahe 2019                               | 56.84                 | 34.52                               | 35.72          | 45.93      | 12.50                   | 265.65                    | 137.05           | 202.67               | 176.53              |
| Averahe 2020                               | 39.25                 | 31.09                               | 31.99          | 42.09      | 12.50                   | 240.09                    | 137.05           | 177.93               | 143.26              |
| Averahe 2021                               | 67.78                 | 31.09                               | 31.99          | 42.09      | 12.50                   | 240.09                    | 137.05           | 223.38               | 181.95              |
| Averahe 2022                               | 95.16                 | 34.19                               | 35.18          | 46.29      | 12.50                   | 262.78                    | 150.17           | 275.90               | 263.17              |
| Averahe 2023                               | 77.67                 | 36.71                               | 37.78          | 49.70      | 12.50                   | 281.24                    | 168.73           | 260.17               | 235.78              |
| Januari-24                                 | 73.56                 | 35.80                               | 36.84          | 48.47      | 12.50                   | 274.57                    | 168.73           | 232.90               | 213.60              |
| Februari-24                                | 76.93                 | 35.80                               | 36.84          | 48.47      | 12.50                   | 274.57                    | 168.73           | 245.40               | 227.80              |
| Maart-24                                   | 81.01                 | 38.53                               | 39.65          | 52.16      | 12.50                   | 274.57                    | 168.73           | 255.60               | 236.40              |
| April-24                                   | 85.50                 | 35.80                               | 36.84          | 48.47      | 12.50                   | 274.57                    | 168.73           | 266.90               | 230.10              |
| Mei-24                                     | 80.31                 | 35.80                               | 36.84          | 48.47      | 12.50                   | 274.57                    | 168.73           | 269.00               | 228.20              |
| Juni-24                                    | 79.89                 | 35.80                               | 36.84          | 48.47      | 12.50                   | 274.57                    | 168.73           | 257.60               | 217.70              |
| Juli-24                                    | 82.57                 | 35.80                               | 36.84          | 48.47      | 12.50                   | 274.57                    | 168.73           | 251.60               | 218.50              |
| Augustus-24                                | 76.79                 | 35.80                               | 36.84          | 48.47      | 12.50                   | 274.57                    | 168.73           | 257.60               | 220.70              |
| September-24                               | 70.30                 | 35.80                               | 36.84          | 48.47      | 12.50                   | 274.57                    | 168.73           | 251.20               | 210.20              |
| October-24                                 | 72.48                 | 35.80                               | 36.84          | 48.47      | 12.50                   | 274.57                    | 168.73           | 234.90               | 201.40              |
| November-24                                | 69.60                 | 34.31                               | 35.31          | 46.45      | 12.50                   | 263.67                    | 168.73           | 238.40               | 206.20              |
| December-24                                | 69.94                 | 34.31                               | 35.31          | 46.45      | 12.50                   | 263.67                    | 168.73           | 233.70               | 205.60              |
| Averahe 2024                               | 76.57                 | 35.78                               | 36.82          | 48.44      | 12.50                   | 272.76                    | 168.73           | 249.57               | 218.03              |
| Januari-25                                 | 75.32                 | 34.31                               | 35.31          | 46.45      | 12.50                   | 263.67                    | 168.73           | 233.50               | 204.90              |
| Februari-25                                | 71.56                 | 34.31                               | 35.31          | 46.45      | 12.50                   | 263.67                    | 168.73           | 241.70               | 218.20              |
| Maart-25                                   | 68.06                 | 34.31                               | 35.31          | 46.45      | 12.50                   | 263.67                    | 168.73           | 241.00               | 216.10              |
| April-25                                   | 64.22                 | 34.31                               | 35.31          | 46.45      | 12.50                   | 263.67                    | 168.73           | 239.90               | 206.20              |
| Mei-25                                     | 62.08                 | 34.31                               | 35.31          | 46.45      | 12.50                   | 263.67                    | 168.73           | 224.50               | 188.00              |
| Juni-25                                    |                       |                                     |                |            |                         |                           |                  |                      |                     |
| Juli-25                                    |                       |                                     |                |            |                         |                           |                  |                      |                     |
| Augustus-25                                |                       |                                     |                |            |                         |                           |                  |                      |                     |
| September-25                               |                       |                                     |                |            |                         |                           |                  |                      |                     |
| October-25                                 |                       |                                     |                |            |                         |                           |                  |                      |                     |
| November-25                                |                       |                                     |                |            |                         |                           |                  |                      |                     |
| December-25                                |                       |                                     |                |            |                         |                           |                  |                      |                     |
| Averahe 2025                               | 68.25                 | 34.31                               | 35.31          | 46.45      | 12.50                   | 263.67                    | 168.73           | 236.12               | 206.68              |
| Source: Central Bureau of Statistics Aruba |                       |                                     |                |            |                         |                           |                  |                      |                     |

Source: Central Bureau of Statistics Aruba

<sup>1</sup> Prijs promedio di petroleo di West Texas Intermediate (WTI) pa bari na US\$ (Source: U.S. Energy Information Administration)

<sup>2</sup> Costo total di enegia na Afl. cent pa kWh

<sup>3</sup> E costo fiho a wordo introduci na October 2014 na Afl. 2.50

<sup>4</sup> Prijs di electricidad na Afl. ta basa riba un uso promedio pa vivienda di 725.5 kWh

<sup>5</sup> Prijs di awa na Afl. ta basa riba un uso promedio pa vivienda

<sup>6</sup> Prijs di gasolin y diesel na Afl. cent pa liter

## APPENDIX 6

